2026/1970

8.9.2026 г.

РЕШЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2026/1970 НА КОМИСИЯТА

от 7 септември 2026 година

за приемане на мерки за прилагането на Регламент (ЕС) 2018/1240 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на достъпа, изменянето, заличаването и заличаването преди изтичане на установения срок на данни в централната система на ETIAS и за отмяна на Решение за изпълнение (ЕС) 2021/1028 на Комисията

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2018/1240 на Европейския парламент и на Съвета от 12 септември 2018 г. за създаване на Европейска система за информация за пътуванията и разрешаването им (ETIAS) и за изменение на регламенти (ЕС) № 1077/2011, (ЕС) № 515/2014, (ЕС) 2016/399, (ЕС) 2016/1624 и (ЕС) 2017/2226 ([1]), и по-специално член 73, параграф 3, трета алинея, буква б), точки i) и ii) от него,

като има предвид, че:

(1) С Регламент (ЕС) 2018/1240 се създава Европейската система за информация за пътуванията и разрешаването им (ETIAS), приложима за освободени от изискването за виза граждани на трети държави, които искат да влязат на територията на държавите членки.

(2) С регламенти (ЕС) 2021/1150 ([2]), (ЕС) 2021/1151 ([3]) и (ЕС) 2021/1152 ([4]) на Европейския парламент и на Съвета бяха въведени условията за достъп до други информационни системи на ЕС за целите на ETIAS. След приемането на тези регламенти е необходимо да се определят правила за изпълнението на тези нови разпоредби.

(3) Необходимо е да се приемат мерки за техническото изпълнение на ETIAS.

(4) Предвидените в настоящото решение мерки следва да бъдат допълнени от техническите спецификации на информационната система на ETIAS. Въз основа на установените с настоящото решение мерки Агенцията на Европейския съюз за оперативното управление на широкомащабни информационни системи в пространството на свобода, сигурност и правосъдие (eu-LISA) следва да може да определи проекта на физическата архитектура на информационната система на ETIAS, както и техническите спецификации на системата, и да разработи информационната система на ETIAS.

(5) Техническото разработване и изпълнение на централната система на ETIAS следва да обхваща начина на достъп, изменяне и заличаване на данни в централната система на ETIAS от страна на органите.

(6) По отношение на достъпа на граничните органи с цел да получат статуса на разрешение за пътуване на границите, достъпа на имиграционните органи с цел да проверят условията за влизане и престой на територията на държавите членки, достъпа на централните звена за достъп за целите на правоприлагането и достъпа на националните звена на ETIAS с цел да извличат файлове за осъществяването на оценка на риска, този достъп следва да се предоставя чрез

([1]) ОВ L 236, 19.9.2018 г., стр. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1240/oj.

([2]) Регламент (ЕС) 2021/1150 на Европейския парламент и на Съвета от 7 юли 2021 г. за изменение на регламенти (ЕС) 2018/1862 и (ЕС) 2019/818 по отношение на определянето на условията за достъп до други информационни системи на ЕС за целите на Европейската система за информация за пътуванията и разрешаването им (ОВ L 249, 14.7.2021 г., стр. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1150/oj).

([3]) Регламент (ЕС) 2021/1151 на Европейския парламент и на Съвета от 7 юли 2021 г. за изменение на регламенти (ЕС) 2019/816 и (ЕС) 2019/818 по отношение на определянето на условията за достъп до други информационни системи на ЕС за целите на Европейската система за информация за пътуванията и разрешаването им (ОВ L 249, 14.7.2021 г., стр. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1151/oj).

([4]) Регламент (ЕС) 2021/1152 на Европейския парламент и на Съвета от 7 юли 2021 г. за изменение на регламенти (ЕО) № 767/2008, (ЕС) 2017/2226, (ЕС) 2018/1240, (ЕС) 2018/1860, (ЕС) 2018/1861 и (ЕС) 2019/817 по отношение на определянето на условията за достъп до други информационни системи на ЕС за целите на Европейската система за информация за пътуванията и разрешаването им (ОВ L 249, 14.7.2021 г., стр. 15, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1152/oj).

технически интерфейс, позволяващ свързването на националните гранични инфраструктури, централните звена за достъп, националните системи на имиграционните органи и други информационни системи на ЕС или национални системи с централната система на ETIAS. Техническите спецификации, разработени от eu-LISA, следва да включват документ за контрол на интерфейса, описващ техническия интерфейс между централната система на ETIAS и другите информационни системи на ЕС и национални системи.

(7) По принцип всички търсения и резултати от търсения, извършвани от граничните органи, работещи със Системата за влизане/излизане, следва да се извършват чрез Системата за влизане/излизане. От момента на пускане в действие на Европейския портал за търсене, създаден съгласно член 6 от Регламент (ЕС) 2019/817 на Европейския парламент и на Съвета ([5]), търсенията, които не се извършват от граничните органи чрез Системата за влизане/излизане, търсенията от имиграционните органи или от централните звена за достъп следва да се осъществяват чрез Европейския портал за търсене.

(8) По отношение на достъпа за целите на ръчното обработване на заявления, включително достъпа на Европол, когато предоставя становища на националните звена на ETIAS, както и достъпа на централното звено на ETIAS и на националните звена на ETIAS за целите на изменянето и заличаването на данни, този достъп следва да се предоставя чрез софтуер, проектиран за тази цел от eu-LISA. Посоченият софтуер следва да се използва от Европол и за отправяне на искане за достъп до данни в централната система на ETIAS за целите на правоприлагането. Следва да се определят средствата, чрез които централното звено на ETIAS, националните звена на ETIAS и Европол се автентицират и осъществяват достъп до посочения софтуер.

(9) Надлежно упълномощени потребители от централното звено на ETIAS, националните звена на ETIAS и Европол следва да влизат в софтуера, като използват служебни потребителски профили. Централното звено на ETIAS, националните звена на ETIAS и Европол следва да могат да предоставят стандартни разрешения, роли и служебни потребителски профили. Те следва също така да могат да персонализират служебните профили, като използват предварително зададени роли и разрешения в рамките на софтуера, така че да се отрази начинът, по който Европейската агенция за гранична и брегова охрана ще организира и управлява централното звено на ETIAS, а държавите членки — националните звена на ETIAS, както и Европол — така че да се отразят собствените ѝ методи на работа.

(10) В рамките на софтуера следва предварително да се определят случаи на несъвместимост между предварително зададени роли и разрешения, за да се предотврати създаването от потребители на служебни профили, съчетаващи несъвместими роли и разрешения. За да се разграничат задълженията и да се избегне конфликт на отговорностите на потребителите, разрешенията, свързани с обработването на заявления, не трябва да се съчетават с разрешения, свързани с изменяне и заличаване на данни, нито с разрешения във връзка с процедури по обжалване.

(11) В съответствие с принципите за защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране, на потребителите на софтуера следва да бъде позволено да виждат само тези данни, които съответстват на разрешенията, включени в техните служебни профили. Това може да доведе до различна информация, представяна на екрана на потребителя, в зависимост от използвания служебен профил.

(12) Софтуерът следва да бъде разработен с общи софтуерни функции, подпомагащи работата на централното звено на ETIAS и националните звена на ETIAS във връзка с достъпа, изменянето и заличаването на данни.

(13) Софтуерът следва също така да притежава и някои специфични функции, които да подпомагат работата на потребителите във връзка с достъпа и изменянето на данни, както и при ръчното обработване на заявления, за които при автоматизираното обработване е задействано съответствие.

(14) Една от тези специфични функции следва да бъде ясното показване на екрана на потребителите на времето, което им остава до изтичане на предоставените им съответни крайни срокове за различните етапи на разглеждане на заявленията, установени в Регламент (ЕС) 2018/1240.

([5]) Регламент (ЕС) 2019/817 на Европейския парламент и на Съвета от 20 май 2019 г. за създаване на рамка за оперативна съвместимост между информационните системи на ЕС в областта на границите и визите и за изменение на регламенти (ЕО) № 767/2008, (ЕС) 2016/399, (ЕС) 2017/2226, (ЕС) 2018/1240, (ЕС) 2018/1726 и (ЕС) 2018/1861 на Европейския парламент и на Съвета и на решения 2004/512/ЕО и 2008/633/ПВР на Съвета (ОВ L 135, 22.5.2019 г., стр. 27, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/817/oj).

(15) Други специфични функции следва да подпомагат националните звена на ETIAS при ръчното обработване на заявленията с цел оценка на рисковете. Софтуерът следва да позволява извличането на ограничени данни, съхранявани в централната система на ETIAS, за да могат националните звена на ETIAS да правят по-лесно справки в други информационни системи или бази данни на ЕС (Шенгенската информационна система (ШИС), Визовата информационна система (ВИС), Системата за влизане/излизане или Евродак), или извличането на информация от изходните национални системи относно съответствия, задействани при автоматизираното обработване на заявления. Информационната система на ETIAS следва да се разработи по такъв начин, че да позволява автоматичното създаване на файлове, както и извличането им от националните звена на ETIAS при ръчно оценяване на заявления в съответствие с член 26 или член 28 от Регламент (ЕС) 2018/1240. Необходимо е да се установят функциите и елементите от данни, които следва да бъдат изготвяни автоматично като част от файловете в зависимост от съответствието, задействано при автоматизираното обработване на заявления. Освен това е необходимо софтуерът да притежава специфични функции, позволяващи извличането на данни в контекста на национални процедури по обжалване и качването на резултати от оценките на риска, както и записването на данни, свързани с национални процедури по обжалване. Специфичните функции на софтуера за качването на резултати от оценките на риска не следва да позволяват качването на мотивите за решението за издаване или отказ на разрешение за пътуване.

(16) Агенцията eu-LISA следва да предостави на държавите членки пълномощия за създаването на една или няколко роли или служебни потребителски профила за надлежно упълномощените служители на централните звена за достъп и за граничните и имиграционните органи.

(17) С оглед на задълженията им по силата на Регламент (ЕС) 2018/1725 на Европейския парламент и на Съвета ([6]), както и на задълженията съгласно член 57 от Регламент (ЕС) 2018/1240, Европейската агенция за гранична и брегова охрана, в качеството си на администратор на данни в съответствие с член 3, параграф 8 от посочения Регламент (ЕС) 2018/1725, и eu-LISA, в качеството си на администратор във връзка с управлението на информационната сигурност на централната система на ETIAS, следва да извършват оценка на въздействието на предвидените операции по обработването върху защитата на личните данни съгласно член 39 от Регламент (ЕС) 2018/1725.

(18) С Решение за изпълнение (ЕС) 2021/1028 на Комисията ([7]) бяха установени мерки за прилагането на Регламент (ЕС) 2018/1240 по отношение на достъпа, изменянето, заличаването и заличаването преди изтичане на установения срок на данни в централната система на ETIAS. Новите мерки по отношение на достъпа, изменянето, заличаването и заличаването преди изтичане на установения срок на данни в централната система на ETIAS следва да бъдат добавени към съществуващите в посоченото решение. Тъй като новите мерки, които трябва да бъдат предприети, са многобройни и съществени, за по-голяма яснота Решение за изпълнение (ЕС) 2021/1028 следва да бъде отменено и заменено с настоящото решение.

(19) Като се има предвид, че Регламент (ЕС) 2018/1240 представлява развитие на достиженията на правото от Шенген, в съответствие с член 4 от Протокол № 22 относно позицията на Дания, приложен към Договора за Европейския съюз и Договора за функционирането на Европейския съюз, на 21 декември 2018 г. Дания уведоми за решението си да въведе Регламент (ЕС) 2018/1240 в националното си право. Следователно тя е обвързана от настоящото решение.

(20) Настоящото решение представлява развитие на разпоредбите на достиженията на правото от Шенген, в които Ирландия не участва в съответствие с Протокол № 19 относно достиженията на правото от Шенген, включени в рамките на Европейския съюз, приложен към Договора за Европейския съюз и към Договора за функционирането на Европейския съюз, и без да се засяга прилагането на член 4 от посочения протокол, Ирландия не е обвързана от настоящото решение, нито от неговото прилагане.

([6]) Регламент (ЕС) 2018/1725 на Европейския парламент и на Съвета от 23 октомври 2018 г. относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни от институциите, органите, службите и агенциите на Съюза и относно свободното движение на такива данни и за отмяна на Регламент (ЕО) № 45/2001 и Решение № 1247/2002/ЕО (ОВ L 295, 21.11.2018 г., стр. 39, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj).

([7]) Решение за изпълнение (ЕС) 2021/1028 на Комисията от 21 юни 2021 г. за приемане на мерки за прилагането на Регламент (ЕС) 2018/1240 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на достъпа, изменянето, заличаването и заличаването преди изтичане на установения срок на данни в централната система на ETIAS (ОВ L 224, 24.6.2021 г., стр. 31, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1028/oj).

(21) По отношение на Исландия и Норвегия настоящото решение представлява развитие на разпоредбите на достиженията на правото от Шенген по смисъла на Споразумението, сключено от Съвета на Европейския съюз и Република Исландия, от една страна, и Кралство Норвегия, от друга страна, за асоциирането на последните в процеса на изпълнение, прилагане и развитие на достиженията на правото от Шенген ([8]), които попадат в областта, посочена в член 1, буква А от Решение 1999/437/ЕО на Съвета ([9]).

(22) По отношение на Швейцария настоящото решение представлява развитие на разпоредбите на достиженията на правото от Шенген по смисъла на Споразумението между Европейския съюз, Европейската общност и Конфедерация Швейцария относно асоциирането на Конфедерация Швейцария към изпълнението, прилагането и развитието на достиженията на правото от Шенген ([10]), които попадат в областта, посочена в член 1, буква А от Решение 1999/437/ЕО на Съвета, във връзка с член 3 от Решение 2008/146/ЕО на Съвета ([11]).

(23) По отношение на Лихтенщайн настоящото решение представлява развитие на разпоредбите на достиженията на правото от Шенген по смисъла на Протокола между Европейския съюз, Европейската общност, Конфедерация Швейцария и Княжество Лихтенщайн относно присъединяването на Княжество Лихтенщайн към Споразумението между Европейския съюз, Европейската общност и Конфедерация Швейцария относно асоциирането на Конфедерация Швейцария към изпълнението, прилагането и развитието на достиженията на правото от Шенген ([12]), които попадат в областта, посочена в член 1, буква А от Решение 1999/437/ЕО на Съвета, във връзка с член 3 от Решение 2011/350/ЕС на Съвета ([13]).

(24) По отношение на Кипър настоящото решение представлява акт, който се основава на достиженията на правото от Шенген или по друг начин е свързан с тях по смисъла на член 3, параграф 1 от Акта за присъединяване от 2003 г.

(25) В съответствие с член 42, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/1725 беше проведена консултация с Европейския надзорен орган по защита на данните, който представи становище на 17 март 2026 г.

(26) Мерките, предвидени в настоящото решение, са в съответствие със становището на Комитета по интелигентни граници (ETIAS),

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

ГЛАВА I

Общи разпоредби

Член 1

Предмет

С настоящото решение се установяват мерки за прилагането на Регламент (ЕС) 2018/1240 по отношение на:

а) достъпа до данни в съответствие с членове 22—29, членове 33—44 и членове 47—53 от посочения регламент;

б) изменянето, заличаването и заличаването преди изтичане на установения срок на данни в съответствие с член 55 от посочения регламент.

([8]) ОВ L 176, 10.7.1999 г., стр. 36.

([9]) Решение 1999/437/ЕО на Съвета от 17 май 1999 г. относно определени условия по прилагането на Споразумението между Съвета на Европейския съюз и Република Исландия и Кралство Норвегия за асоцииране на тези две държави при изпълнението, прилагането и развитието на достиженията на правото от Шенген (ОВ L 176, 10.7.1999 г., стр. 31, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/1999/437/oj).

([10]) ОВ L 53, 27.2.2008 г., стр. 52.

([11]) Решение 2008/146/ЕО на Съвета от 28 януари 2008 г. за сключване от името на Европейската общност на Споразумение между Европейския съюз, Европейската общност и Конфедерация Швейцария за асоцииране на Конфедерация Швейцария към въвеждането, прилагането и развитието на достиженията на правото от Шенген (ОВ L 53, 27.2.2008 г., стр. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2008/146/oj).

([12]) ОВ L 160, 18.6.2011 г., стр. 21.

([13]) Решение 2011/350/ЕС на Съвета от 7 март 2011 г. за сключване от името на Европейския съюз на Протокола между Европейския съюз, Европейската общност, Конфедерация Швейцария и Княжество Лихтенщайн относно присъединяването на Княжество Лихтенщайн към Споразумението между Европейския съюз, Европейската общност и Конфедерация Швейцария относно асоциирането на Конфедерация Швейцария към изпълнението, прилагането и развитието на достиженията на правото от Шенген, по отношение на премахването на проверките по вътрешните граници и движението на хора (ОВ L 160, 18.6.2011 г., стр. 19, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2011/350/oj|).

Член 2

Определения

За целите на настоящото решение се прилагат следните определения:

а) „роля“ означава набор от разрешения, свързани със специфична цел за обработване на данни в Европейската система за информация за пътуванията и разрешаването им (ETIAS);

б) „служебен профил“ означава една или няколко служебни функции, обхващащи една или няколко роли;

в) „потребител“ означава надлежно упълномощен служител на централното звено на ETIAS, на национално звено на ETIAS, на Европол или на централно звено за достъп, или на гранични или имиграционни органи с пълномощия за достъп, на когото са определени една или няколко роли или служебни профила;

г) „разрешение“ означава право за извършване на операция по обработване на данни.

ГЛАВА II

Софтуерът

Член 3

Схема за автентикация и управление на достъпа

1. С изключение на записите в списъка за наблюдение, достъпът до които се извършва в съответствие с Решение за изпълнение на Комисията за определяне на мерки за прилагането на Регламент (ЕС) 2018/1240 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на техническата спецификация на списъка на ETIAS за наблюдение и на инструмента за оценка на въздействието ([14]), достъпът до данните, съхранявани в централната система на ETIAS, се осъществява от потребителите от централното звено на ETIAS, националните звена на ETIAS и Европол чрез софтуера, посочен в член 6, параграф 2, буква м) от Регламент (ЕС) 2018/1240 (наричан по-нататък „софтуерът“).

2. При разработването на софтуера eu-LISA:

а) установява схема за автентикация при влизане в софтуера;

б) предоставя на разположение стандартни разрешения, роли и служебни профили на централното звено на ETIAS, националните звена на ETIAS и Европол.

3. Софтуерът предоставя на централното звено на ETIAS, националните звена на ETIAS и Европол техническите средства:

а) да създават нови роли и да изменят или заличават съществуващите;

б) да създават пълномощия за достъп, позволяващи на потребителите да извършват операции по обработване на данни в съответствие с възложените роли;

в) да уреждат в рамките на своите организации възлагането и управлението на стандартни роли на потребителите.

4. Ролите, които са създадени или изменени от централното звено на ETIAS, националните звена на ETIAS и Европол, са видими съответно само за централното звено на ETIAS, националните звена на ETIAS и Европол.

5. Софтуерът не позволява възлагането на несъвместими роли на потребителите. Той гарантира, че потребителите с няколко служебни профила не могат да използват повече от един служебен профил едновременно, но могат да преминават от един профил в друг, без да е необходимо да излизат от софтуера.

6. Централното звено на ETIAS, националните звена на ETIAS и Европол отговарят за възлагането чрез софтуера на служебни профили на потребителите в рамките на своята организация. Всеки служебен профил, роля или разрешение може да се възложи на няколко потребители в рамките на същата организация.

7. Потребителите могат да използват псевдоними. Тези псевдоними позволяват проследимост до официалните самоличности на потребителите на национално ниво или в рамките на Европол.

([14]) C(2021) 4123.

8. Схемата за автентикация и стандартните разрешения, роли и служебни профили, посочени в параграф 2 от настоящия член, както и предотвратяването на възлагането на несъвместими роли, посочено в параграф 5 от настоящия член, са част от техническите спецификации, предвидени в член 73, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/1240.

Член 4

Общи софтуерни функции

1. Софтуерът притежава поне следните функции, подпомагащи потребителите за целите на достъпа, изменянето и заличаването на данни:

а) възможност да се прилага предварително зададен набор от филтри за персонализирано показване на данните на екрана за всеки служебен профил, който е влязъл в софтуера;

б) автоматично запазване на данните, добавени към досието на заявление, или на проектоизмененията на данни в досието на заявление, когато е приложимо, както и автоматичното излизане от софтуера след изтичането на предварително зададен период на бездействие на потребителя;

в) възможност да се блокира достъпът до съответствие от страна на друг потребител за ограничен период от време, включително отбелязването на тези блокирани съответствия като видими за други потребители;

г) опция да се запазват резултатите от работата при обработването на заявление от страна на централното звено на ETIAS или националните звена на ETIAS;

д) опция да се отбелязва и записва във всеки момент евентуална неточност на данните или обработването им в нарушение на Регламент (ЕС) 2018/1240 от страна на централното звено на ETIAS или националните звена на ETIAS;

е) възможност за комуникация и обмен на информация между потребителите от централното звено на ETIAS, националните звена на ETIAS и Европол;

ж) автоматично заличаване на временните бележки, посочени в член 5, параграф 1, буква е) от настоящото решение, при приключване на ръчното обработване от страна на централното звено на ETIAS и националните звена на ETIAS;

з) автоматично заличаване на файла за извличане, посочен в член 5, параграф 1, буква ж), подточки i)—iv), след като е взето решение дали да се издаде или откаже разрешение за пътуване след оценката на рисковете, посочена в член 26 от Регламент (ЕС) 2018/1240;

и) предотвратяване на възможността временните бележки, посочени в член 5, параграф 1, буква е) от настоящото решение, да могат да се виждат от потребители, които не са от същото звено или Европол;

й) възможност централното звено на ETIAS да обработва исканията на Европол, посочени в член 5, параграф 1, буква м) от настоящото решение;

2. eu-LISA описва подробно общите софтуерни функции в техническите спецификации, посочени в член 73, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/1240.

Член 5

Специфични софтуерни функции

1. Софтуерът притежава най-малко следните специфични функции, подпомагащи потребителите при осъществяването на достъп до данни в съответствие с глави III, IV и VI от Регламент (ЕС) 2018/1240:

а) функция за показване на досиетата на заявленията според оставащото време до следващата стъпка от ръчното обработване, което да бъде показването по подразбиране, както и други филтри за показване на досиетата на заявленията, чрез които може да се персонализира показването за всеки потребител:

i) време на влизане във фазата на ръчно обработване;

ii) всички необходими искания за справки и оставащото време до крайния срок за предоставяне на становища (подредени по подразбиране, като начело са исканията за справки, за които остава най-малко време до крайния срок);

iii) следващата стъпка от ръчното обработване, която предстои да бъде извършена от национално звено на ETIAS, с което са проведени консултации или което отговаря за заявлението;

iv) вида на съответствието или въпроса относно лицето, задействал ръчното обработване;

v) ако е приложимо — дали молбата е подадена по хуманитарни причини или при позоваване на международни задължения на държавата членка;

vi) заявления, обозначени като изискващи специално внимание или разглеждане ad-hoc;

vii) за националното звено на ETIAS на компетентната държава членка — вида на становището, получено от националните звена на ETIAS, с които са проведени консултации, или от Европол, включително дали е получено в срок, или не;

б) функция за изчисляване и ясно показване на оставащото време, както и предупреждения за крайните срокове за ръчното обработване на заявленията, включително когато се провеждат консултации с националните звена на ETIAS или Европол;

в) функция, предоставяща на централното звено на ETIAS, националните звена на ETIAS и Европол табло за управление, в което се дава обща информация за текущото състояние на операциите, свързани с ръчното обработване;

г) функция, предоставяща опцията за обозначаване на заявление като изискващо специално внимание или разглеждане ad-hoc;

д) функция, предоставяща опцията да се поиска уведомяване за решението на националното звено на ETIAS на компетентната държава членка относно заявление, по което са проведени консултации с национално звено на ETIAS;

е) функция, позволяваща на централното звено на ETIAS и на националните звена на ETIAS да добавят или заличават временни бележки в досието на заявлението;

ж) функции, подпомагащи националните звена на ETIAS при ръчното обработване на заявления съгласно член 26 и член 28 от Регламент (ЕС) 2018/1240, както следва:

i) за съответствията, посочени в член 26, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/1240, функция, която автоматично предоставя за извличане файл, съдържащ следните данни от досието на заявлението: „фамилно име“; „собствено(и) име(на)“; „фамилно име по рождение“; „дата на раждане“; „място на раждане“; „настоящо гражданство“; „вид, номер и държава, издала документа за пътуване“; както и уникалния референтен номер на записа на данни или сигнала, задействал съответствието в изброените в член 20, параграф 2 от посочения регламент информационни системи на ЕС, даващ възможност за намирането на този запис или сигнал. Когато в национална система или база данни се съхранява допълнителна информация, свързана със съответствието в една от информационните системи на ЕС, посочени в цитирания член, изброените по-горе функции следва да позволяват справка в тази национална система или база данни в подкрепа на оценката на рисковете, изброени в посочения параграф;

ii) за съответствията, посочени в член 26, параграф 4 от Регламент (ЕС) 2018/1240, функция, която автоматично предоставя за извличане файл, съдържащ следните данни от досието на заявлението: отговорите на заявителя по член 17, параграфи 4 и 6 от посочения регламент, „фамилно име“, „собствено(и) име(на)“, „фамилно име по рождение“, „дата на раждане“, „място на раждане“, „настоящо гражданство“, „вид, номер и държава, издала документа за пътуване“, с което се дава възможност за намиране в съответните национални системи или бази данни на информация, свързана със съответствието, и се подпомага оценката на рисковете, посочени в същия параграф;

iii) за съответствията, посочени в член 26, параграф 5 от Регламент (ЕС) 2018/1240, функция, която автоматично предоставя за извличане файл, съдържащ следните данни от досието на заявлението: „фамилно име“, „собствено(и) име(на)“, „фамилно име по рождение“, „дата на раждане“, „място на раждане“, „настоящо гражданство“, „вид, номер и държава, издала документа за пътуване“ и „националния идентификатор“ на вписването в списъка за наблюдение, с което се е дава възможност за намиране в съответните национални системи или бази данни на информация, свързана със съответствието, и се подпомага оценката на риска, посочен в същия параграф;

iv) за съответствията, посочени в член 26, параграф 6 от Регламент (ЕС) 2018/1240, функция, която автоматично предоставя за извличане файл, съдържащ следните данни от досието на заявлението: „фамилно име“, „собствено(и) име(на)“, „фамилно име по рождение“, „дата на раждане“, „място на раждане“, „настоящо гражданство“ и „вид, номер и държава, издала документа за пътуване“, с което се е дава възможност за намиране в съответните национални системи или бази данни на информация, свързана със съответствието, и се подпомага оценката на рисковете, посочени в същия параграф;

v) функция, позволяваща на потребителите от националните звена на ETIAS да качват резултата от оценката на рисковете, както е посочено в член 26, параграф 7, втора алинея от Регламент (ЕС) 2018/1240;

з) функция, позволяваща: извличането на съответните данни, необходими за процедурите по обжалване на национално равнище или на равнището на Съюза, когато такива процедури са били започнати; регистрирането в централната система на ETIAS на започната процедура по обжалване, на съответните референтни номера на обжалването на национално равнище или на равнището на Съюза, както и на резултата от процедурата по обжалване;

и) функция, позволяваща извличането на допълнителната информация или документация, посочена в член 27, параграфи 2 и 8 от Регламент (ЕС) 2018/1240, и качването и съхраняването на преводи на посочената документация в досието на заявлението;

й) функция, позволяваща проследяването на резултата от процедурата по обжалване съгласно член 37, параграф 3, член 40, параграф 3 и член 41, параграф 7 от Регламент (ЕС) 2018/1240, включително изменянето или заличаването на данни в централната система на ETIAS или, когато е приложимо, издаването на ново разрешение за пътуване;

к) функция за възлагане на досиета на заявления и ограничаване или активиране на тяхната видимост за определени потребители в рамките на същото национално звено на ETIAS или в рамките на централното звено на ETIAS, за да се даде възможност за координация между потребителите;

л) функция, позволяваща на Европол да извлича данните, предадени ѝ от централното звено на ETIAS, както е посочено в член 29, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2018/1240;

м) функция, позволяваща на централното звено на ETIAS да има достъп до централната система на ETIAS, за да обработва искания на Европол за справка с данните, съхранявани в централната система на ETIAS, без да вижда параметрите на търсенето в искането на Европол, нито резултатите от търсенето, и да уведомява Европол за предаването на данните съгласно член 53 от Регламент (ЕС) 2018/1240;

н) функция, позволяваща на Европол да извлича файл, съдържащ данните, получени в резултат от посоченото в буква м) искане за справка;

о) функция за възлагане на искания за справка на конкретни потребители в рамките на Европол;

п) функция, позволяваща на потребители от централното звено на ETIAS или от националните звена на ETIAS да работят едновременно по различни съответствия в рамките на едно и също досие на заявление и да се координират за изготвянето на единно становище по случаи, в които за съответното звено е установено повече от едно съответствие по отношение на едно досие на заявление;

р) функция, гарантираща, че само един потребител в рамките на централното звено на ETIAS или на национално звено на ETIAS може по едно и също време да работи по едно и също съответствие в дадено досие на заявление;

с) функция, позволяваща ръчното намиране на издадено разрешение за пътуване с цел отмяна или отнемане;

т) функция, позволяваща на централното звено на ETIAS и на националните звена на ETIAS да обработват досиета на заявления за целите на член 44 от Регламент (ЕС) 2018/1240.

2. Функцията, посочена в параграф 1, буква р), позволява на потребителите да виждат съответствията, по които към даден момент не е възможно да се работи. Потребителите с надлежни пълномощия за достъп имат възможност да виждат съдържанието на съответствието по всяко време.

3. eu-LISA описва подробно специфичните софтуерни функции, посочени в параграф 1, формàта на данните в извлечените файлове, посочени в параграф 1, букви ж), л), м) и н) от настоящия член, както и техническия подход за поддържането на регистри за всички операции по обработване на данни, посочени в член 26, параграф 7 от Регламент (ЕС) 2018/1240, в техническите спецификации, предвидени в член 73, параграф 3 от посочения регламент.

ГЛАВА III

Достъп, изменяне, заличаване и заличаване на данните преди изтичане на установения срок

Член 6

Достъп, изменяне, заличаване и заличаване на данните преди изтичане на установения срок за целите на член 55 от Регламент (ЕС) 2018/1240

1. За целите на член 55 от Регламент (ЕС) 2018/1240 софтуерът позволява на централното звено на ETIAS или на националните звена на ETIAS да извършват търсения в данните, съхранявани в централната система на ETIAS. Следните полета за търсене са налични:

а) фамилно име;

б) собствено(и) име(на);

в) вид и номер на документа за пътуване и трибуквеният код на държавата, издала документа за пътуване;

г) номер на заявлението;

д) гражданство на една или няколко държави;

е) дата на раждане;

ж) пол;

з) период от време.

2. За да се улесни намирането на досието на заявлението, софтуерът позволява на потребителите да търсят, като предоставят данни, съответстващи на полетата за търсене, посочени в параграф 1, буква в) или г) от настоящия член.

3. Ако данните, посочени в параграф 1, буква в) или г), не са налични, софтуерът позволява на потребителите да търсят, като предоставят данни, съответстващи на полетата за търсене, посочени в параграф 1, букви а), б), д), е), ж) и з). Софтуерът позволява на потребителите да търсят, когато липсват данни, съответстващи на някое от полетата за търсене по букви б), д) или ж). Предоставянето на данни, съответстващи на полето за търсене, посочено в параграф 1, буква з), не е задължително.

4. По отношение на търсения, извършвани в съответствие с параграф 2, се прилагат следните правила:

а) в полетата за търсене, посочени в параграф 1, букви в) и г), търсенията се извършват в прецизен режим;

б) във всички останали полета за търсене, посочени в параграф 1, търсенията се извършват в непрецизен режим.

5. Досието на заявлението се показва на екрана, заедно с всички свързани досиета на заявления, в съответствие с разрешенията и ролите, определени за потребителите.

6. За целите на заличаването на досиета на заявления съгласно член 55, параграфи 5, 6 и 7 от Регламент (ЕС) 2018/1240 софтуерът има функция, която позволява на потребителите от централното звено на ETIAS или от националните звена на ETIAS да извършват търсения и да намират по няколко досиета на заявления наведнъж. Софтуерът позволява на органите по член 55, параграфи 5 и 6 от посочения регламент да предоставят за ползване от националните звена на ETIAS структурирана информация, съдържаща полетата за търсене, посочени в параграф 1 от настоящия член. Спрямо тези търсения се прилагат параграфи 2 и 3 от настоящия член.

7. Преди записването на каквито и да било промени в централната система на ETIAS съгласно член 55 от Регламент (ЕС) 2018/1240 софтуерът изисква потребителят да потвърди изменението или заличаването, като въведе своите данни за упълномощен потребителски достъп.

ГЛАВА IV

Достъп до данни за целите на правоприлагането

Член 7

Достъп до данни от страна на Европол

1. Европол подава своите искания за достъп съгласно член 53 от Регламент (ЕС) 2018/1240 чрез софтуера.

2. Европол попълва формуляр с данните, посочени в член 52, параграфи 2 и 3 от Регламент (ЕС) 2018/1240, в съответствие с член 53 от посочения регламент. Европол посочва за кои данни, ако има такива, може да се извършват търсения в непрецизен режим. Специализираното звено на Европол, което отговаря за предварителната проверка на исканията, посочена в член 53, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/1240, включва в искането своята оценка дали искането отговаря на всички условия по параграф 2 от посочения член. Ако оценката не е включена в искането, технически е невъзможно то да бъде подадено към централното звено на ETIAS.

3. Централната система на ETIAS автоматично предотвратява достъпа до данните, посочени в член 17, параграф 2, буква з) от Регламент (ЕС) 2018/1240. Освен това централната система на ETIAS автоматично предотвратява достъпа до данните, посочени в член 17, параграф 2, буква и) и член 17, параграф 4, букви а), б) и в) от Регламент (ЕС) 2018/1240, ако специализираното звено на Европол не е указало, че съответните причини, необходими съгласно член 53, параграф 1 от Регламента, са посочени и проверени.

Член 8

Достъп до данни от страна на централните звена за достъп

1. Централните звена за достъп извършват търсения в централната система на ETIAS по данните, изброени в член 52, параграфи 2 и 3 от Регламент (ЕС) 2018/1240, чрез Европейския портал за търсене, създаден съгласно член 6 от Регламент (ЕС) 2019/817. За данните, изброени в член 52, параграф 2, букви а), б) и в) и в член 52, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/1240, може да се извършват търсения в непрецизен режим.

2. Докато Европейският портал за търсене не бъде приведен в готовност за ползване от централните звена за достъп, търсенията се извършват директно чрез централната система на ETIAS.

3. Когато се получи искане от оперативно звено на оправомощените органи, централното звено за достъп проверява и потвърждава, че са изпълнени условията по член 52, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/1240.

4. Когато е приложимо, централното звено за достъп проверява и потвърждава дали достъпът до данните, изброени в член 17, параграф 2, буква и) и член 17, параграф 4, букви а), б) и в) от Регламент (ЕС) 2018/1240, е обоснован в съответствие с член 51 от посочения регламент.

5. Когато централното звено за достъп осъществява достъп до централната система на ETIAS, централната система на ETIAS автоматично предотвратява достъпа до данните, изброени в член 17, параграф 2, буква з) от Регламент (ЕС) 2018/1240.

Централната система на ETIAS предоставя данните, изброени в член 17, параграф 2, буква и) и член 17, параграф 4, букви а), б) и в) от Регламент (ЕС) 2018/1240, само когато централното звено за достъп е потвърдило, че достъпът до тези данни е обоснован съгласно параграф 4 от настоящия член.

В извънредни случаи, когато е налице спешна необходимост да се предотврати непосредствена опасност за живота на лице, свързана с терористично или други тежки престъпления, чрез дерогация от параграф 3 от настоящия член централните звена за достъп могат да посочат, че искането се отнася до спешен случай и могат да обработят незабавно искането, подадено от оперативно звено на оправомощените органи. Предвидените в параграфи 3 и 4 от настоящия член проверки и потвърждения се извършват впоследствие в съответствие с член 51, параграф 4 от Регламент (ЕС) 2018/1240.

ГЛАВА V

Достъп до данни от страна на граничните и имиграционните органи с цел проверка

Член 9

Достъп до данни от страна на граничните органи на външните граници

1. Граничните органи имат достъп до централната система на ETIAS, за да направят справка с данните, необходими за изпълнението на своите задължения.

Граничните органи имат достъп за търсене в централната система на ETIAS чрез Системата за влизане/излизане по следните данни от машинночетимата зона на документа за пътуване:

а) фамилно име; собствено(и) име(на);

б) дата на раждане; пол; гражданство на една или няколко държави;

в) вид и номер на документа за пътуване и трибуквения код на държавата, издала документа за пътуване;

г) датата, на която изтича срокът на валидност на документа за пътуване.

Всички данни, изброени във втората алинея, се използват за започване на търсенето. По данните, изброени в буква а), може да се извършват търсения в непрецизен режим, а по другите данни — търсения в прецизен режим.

2. На търсенията, извършвани по данните, изброени в списъка с данни в параграф 1 от настоящия член, се изпраща отговор с данните, посочени в член 47, параграф 2, букви а)—г) от Регламент (ЕС) 2018/1240, чрез Системата за влизане/излизане.

3. Когато не е възможен достъп до централната система на ETIAS чрез Системата за влизане/излизане, търсенето, посочено в параграф 1, се извършва в централната система на ETIAS чрез Европейския портал за търсене. Резултатите, посочени в параграф 2, се получават от централната система на ETIAS чрез Европейския портал за търсене. Граничните органи на държавите членки, които използват Системата за влизане/излизане по външните си граници, използват тази възможност в изключителни случаи.

4. Когато Европейският портал за търсене не функционира, посочените в параграф 3 търсения се извършват директно в централната система на ETIAS. При това търсене данните, посочени в член 47, параграф 2, букви а) — г) от Регламент (ЕС) 2018/1240, ще бъдат подадени от централната система на ETIAS.

5. В съответствие с член 47, параграф 4 от Регламент (ЕС) 2018/1240 граничните органи имат достъп до централната система на ETIAS, за да правят справки с допълнителната информация, добавена в досието на заявлението в съответствие с член 39, параграф 1, буква д) или член 44, параграф 6, буква е) от посочения регламент. За тази цел граничните органи имат достъп за търсене в централната система на ETIAS чрез Европейския портал за търсене, като използват данните, изброени в параграф 1, втора алинея от настоящия член.

Докато Европейският портал за търсене не бъде приведен в готовност за ползване от граничните органи, търсенията се извършват директно в централната система на ETIAS.

6. За търсенията, извършвани в съответствие с параграф 5 от настоящия член, се подават данните, посочени в член 39, параграф 1, буква д) или член 44, параграф 6, буква е) от Регламент (ЕС) 2018/1240.

Член 10

Достъп до данни от страна на имиграционните органи

1. Имиграционните органи имат достъп за търсене в централната система на ETIAS чрез Европейския портал за търсене с цел да извършват справка или проверка дали условията за влизане или престой на територията на държавите членки са изпълнени, както и с цел да вземат целесъобразни мерки във връзка с това. Съгласно член 49, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/1240 имиграционните органи имат достъп за търсене в централната система на ETIAS по данните, изброени в член 17, параграф 2, букви а)—д) от посочения регламент.

Могат да се използват всякакви комбинации на данните, изброени в член 17, параграф 2, букви а)—д) от Регламент (ЕС) 2018/1240, стига да се използват данните, посочени в член 17, параграф 2, буква а) от посочения регламент. Тези търсения може да се извършват в непрецизен режим.

Докато Европейският портал за търсене не бъде приведен в готовност за ползване от имиграционните органи, търсенията се извършват директно в централната система на ETIAS.

2. На търсенията, извършвани в съответствие с параграф 1 от настоящия член, се изпраща отговор с данните, посочени в член 49, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/1240.

Член 11

Отмяна на Решение за изпълнение (ЕС) 2021/1028

Решение за изпълнение (ЕС) 2021/1028 се отменя.

Член 12

Влизане в сила

Настоящото решение влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Брюксел на 7 септември 2026 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN